

دوفصلنامه علمی- پژوهشی  
ادبیات عرفانی دانشگاه الزهراء(س)  
سال هفتم، شماره ۱۲، بهار و تابستان  
۱۳۹۴

## شمس تبریزی، غیبت یا شهادت؟ (با تکیه بر منابع کهن به ویژه مکتوبات مولانا)

سید احمد پارسا<sup>۱</sup>

یدالله محمدی<sup>۲</sup>

تاریخ دریافت: ۱۳۹۴/۰۹/۰۷

تاریخ تصویب: ۱۳۹۴/۱۲/۱۰

### چکیده

این پژوهش به پایان کار شمس الدین محمد بن علی بن ملک داد تبریزی می‌پردازد و نوع مرگ او را برسی می‌کند. اختلاف در این مورد به روزگار خود مولانا برمی‌گردد. این اختلاف، از آن زمان تاکنون، ذهن بیشتر مولوی شناسان را به خود مشغول ساخته است.

علی دشتی، بدیع الزمان فروزانفر، ذبیح الله صفا، ابوالقاسم انجوی شیرازی، محمد رضا شفیعی کردکنی، سیروس شمیسیا، محمد علی موحد، توفیق هاشم پور سبحانی، عبدالکریم سروش، عبدالباقي گولپیشاری، هلموت ریتر، آن ماری شیمل و محمد شبی نعمانی، درباره سرانجام شمس ابراز

<sup>۱</sup>. استاد گروه زبان و ادبیات فارسی دانشگاه کردستان، کردستان، ایران. A.parsa@uok.ac.ir

<sup>۲</sup>. دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی دانشگاه کردستان، کردستان، ایران (نویسنده مستول).

mohamadi2263@yahoo.com

عقیده کرده‌اند. در این مقاله، این عقاید در چهار رویکرد طبقه‌بندی و تحلیل می‌شوند. روش پژوهش، توصیفی- تحلیلی است. داده‌ها به شیوه کتابخانه‌ای و سند‌کاوی و با استفاده از روش تحلیل محتوا مطالعه می‌شوند. براساس نتایج و برخلاف حدس و گمان‌ها و تردیدهای برخی از پژوهشگران که شهادت شمس را پذیرفته‌اند، شمس‌الدین تبریزی به شهادت رسیده و در این ماجرا علاء‌الدین محمد، فرزند بزرگ مولانا جلال‌الدین، نقش عمله‌ای داشته است. از این‌رو پس از حلاج، عین القضاط و سهروردی می‌توان شمس را چهارمین شهید عشق نامید.

**واژه‌های کلیدی:** شمس تبریزی، مکتوبات مولانا، ولدت‌نامه، شهادت، علاء‌الدین محمد.

## ۱. مقدمه

پژوهشگران معاصر، درمورد سرانجام شمس تبریزی نظرهای مختلف و گاه متناقضی بیان کرده‌اند. همین مسئله، سبب اقتاع نشدن خوانندگان شده و آنان را به جست‌وجوی دلایل استوارتری واداشته است. شبی نعمانی، از تناقض‌های فراوان در واقعه شمس اظهار تعجب می‌کند و می‌نویسد:

«جای بسی تعجب است که واقعه ملاقات شمس تبریزی که بزرگ‌ترین واقعات زندگی مولانا شمرده می‌شود، در تذکره‌ها و تاریخ‌ها به قدری مختلف و متناقض نقل شده که دریافت اصل واقعه به نظر مشکل می‌آید» (شبی نعمانی، ۱۳۷۵: ۳۲-۳۳).

پژوهشگران زیادی چون علی دشتی، بدیع الزمان فروزانفر، ذبیح‌الله صفا، ابوالقاسم انجوی شیرازی، محمدرضا شفیعی کدکنی، سیروس شمیسا، محمدعلی موحد، توفیق سبحانی، عبدالکریم سروش، عبدالباقی گولپیnarلی، هلموت ریتر، آن‌ماری شیمل و محمد شبی نعمانی، درباره سرانجام شمس اظهار نظر کرده‌اند. این آراء و عقاید را می‌توان در چهار رویکرد طبقه‌بندی کرد:

**۱. رویکرد غیبت:** برخی از پژوهشگران معاصر بر این باورند که شمس ناگهان از قونیه غیبت کرد و چگونگی مرگ او معلوم نیست. علی دشتی، بدیع الزمان فروزانفر، محمدرضا شفیعی کدکنی و عبدالکریم سروش از این رویکرد جانبداری می‌کنند.

در ایران، باب پژوهش درباره مولانا و شرح زندگانی او، با چاپ کتاب «شرح زندگانی مولوی» در سال ۱۳۱۵ از سوی فروزانفر آغاز شد. او نظر نهایی خود را در مورد شمس بدین صورت بیان کرده است:

«به احتمال قوی تر باید گفت که شمس در قونیه به قتل نرسیده، ولی پس از هجرت هم خبر و اثری از وی نیافتداند و انجام کار او به درستی معلوم نیست و سال غیتش بالاتفاق ۶۴۵ بوده است» (فروزانفر، ۱۳۸۰: ۹۴).

دشتی (۱۳۸۰: ۳۰۸) نوشه است:

«از نحوه مرگ او اطلاع زیادی در دست نیست و روایاتی که او را قربانی گروهی از مریدان با همراهی علاءالدین محمد، فرزند دوم مولانا می‌داند، از استواری چندانی برخوردار نیست.»

شفیعی کدکنی (۱۳۷۰: دوازده)، ضمن اشاره به اولین غیبت شمس و بازگشت او به قونیه در سال ۶۴۴ نوشه است: «این بار نیز با جهل و تعصب عوام روبرو شد و ناگزیر به سال ۶۴۵ هـ. ق از قونیه غایب گردید و دانسته نبود که به کجا رفت.» سروش (۱۳۸۲: ۳۶۷) در قمار عاشقانه نوشه است:

«به درستی معلوم نشد که چه بر سرش آمد. در قونیه کسانی مدعی اند که محل دفن شمس، در یکی از مساجد آن شهر است یا چاهی را نشان می‌دهند و می‌گویند که جسدی را در آن انداخته اند؛ ولی این‌ها افسانه‌ای بیش نیست، هیچ کس نمی‌داند چه بر سرش آمد.»

**۲. رویکرد وفات:** گروهی دیگر از پژوهشگران معاصر مانند محمدعلی موحد و توفیق سبحانی بر این باورند که شمس به مرگ طبیعی از دنیا رفته است. افرادی از این گروه، حتی محل دفن شمس را نیز در آثار خود مشخص کرده‌اند. موحد بر این باور است که

«آنچه از مجموع روایت‌ها می‌توان استنباط کرد این است که شمس پس از ترک قونیه به‌سوی آذربایجان رفته و در سر راه تبریز در شهر خوی درگذشته و این امر به احتمال زیاد در فاصله یکی دو ماه پس از ترک قونیه و پیش از پایان سال ۶۴۵ اتفاق افتاده است... و آنچه مسلم است و تردید در آن راه ندارد، وجود مقبره‌ای است در خارج شهر خوی با مناری معروف به منار شمس تبریز... و این مقبره را باید مدام که خلاف آن به ثبوت نرسیده است، از آن شمس تبریز دانست».  
(موحد، ۱۳۹۰: ۲۰۸-۲۱۰).

سبحانی (۱۳۸۴: ۵۷ و ۵۹) نیز با استناد به قول ضعیف مجمل فصیحی (۸۴۵)- که دویست سال پس از مرگ شمس تألیف شده- نوشه است:

«شمس که همیشه در لباس درویش ناشناس سفر می‌کرده، در خوی رحل اقامت افکنده و مریدانی یافته و مشهور خاص و عام شده و سرانجام سر شوریده بر بالین آسایش نهاده است... اخیراً مسلم شده است که شمس تبریزی در شهر باستانی خوی... آرمیده است.»

**۳. رویکرد شهادت:** بعضی از پژوهشگران معاصر عقیده دارند که شمس به‌وسیله مریدان مولانا و از جمله علاءالدین محمد، فرزند مولانا، به شهادت رسیده است. عبدالباقي گولپیتاری، آن ماری شیمل، هلموت ریتر و محمد شبی نعمانی، شهادت شمس را تأیید کرده‌اند. شبی نعمانی به صراحت از شهادت شمس به دست علاءالدین سخن گفته و نوشه است: «مولانا دو پسر داشت: علاءالدین محمد و سلطان‌ولد. علاءالدین نامش از اینجا باقیمانده که شمس تبریز را شهید کرده بود» (شبی نعمانی، ۱۳۷۵: ۵۰). او از اینکه سپهسالار درباره شمس اطلاعات بسیار کمی به دست داده، اظهار تعجب کرده است: جای تعجب است که سپهسالار با اینکه به قول خودش چهل سال در خدمت مولانا به سر برده است، درباره شمس تبریزی همین قدر می‌نویسد که او رنجید، به طرفی رفت و دیگر خبری از او نشد؛ اما سایر ارباب تذکره اتفاق دارند که در ایامی که شمس نزد مولانا مقیم بود، بعض مریدان درنتیجه حقد و حسد، وی را شهید کردند. نفحات الانس این عمل را به

علاءالدین، فرزند مولانا نسبت داده است و به گفته صاحب کتاب مزبور، شهادت شمس در سال ۶۴۵ اتفاق افتاده است (همان: ۴۱).

عبدالباقی گولپینارلی (۹۴: ۱۳۸۲)، مولوی‌شناس و شارح مثنوی نوشته است: «مولانا شمس را از یاد نبرده بود... شهادت شمس را باور کرده بود».

آن ماری شیمل در شکوه شمس، با عنوان «روایت افلکی از کشته شدن شمس»، ماجرا را به شرح زیر بیان کرده است: افلکی، با تھور شرح می‌دهد که شمس را با موافقت پنهانی «فخر اساتید»، یعنی علاءالدین پسر مولانا کشتند. این تعبیر، تا سال‌های اخیر محل تردید بوده است. بسیار غریب به نظر می‌آید که عضوی از اعضای خانواده مولوی، مرتكب چنین جنایتی شده باشد. به‌حال، این داستان غم‌انگیز در شب پنجم شعبان ۶۴۵/پنجم دسامبر ۱۲۴۷ اتفاق افتاد... حفاری‌های اخیری که در مقام شمس، به منظور مرمت آرامگاه او [در قونیه] صورت گرفت، وجود گور گچ‌اندوشد نسبتاً فراخی را که متعلق به دوره سلجوقی است، به حقیقت ثابت کرد. به لطف این کشف...، حقیقت بیان افلکی مسلم شده است (شیمل، ۱۳۷۰: ۴۱).

در دیدگاهی دیگر،

«در پنجم شعبان، ۶۴۵ با همدستی برادر سلطان ولد، علاءالدین یا به تحریک و اغوای او کشته شد و جسدش را به درون چاهی انداختند که بعدها سلطان ولد آن را پیدا و دفن کرد. به نظر می‌رسد که جنازه/تابوت او در آخرین تعمیراتی که در قونیه در مدفن او انجام گرفته، پیدا شده است... ماجراهای مرگ شمس را از مولانا که دو بار در هوای یافتن او به دمشق رفت، پنهان داشتند» (ریتر، ۱۳۸۲: ۱۵-۱۶).

۴. رویکرد تردید: دسته‌ای دیگر از پژوهشگران در این مسئله دچار تردید شده‌اند و از آنجاکه یا پژوهش‌های برخی از آنان مانند تاریخ ادبیات ذبیح‌الله صفا، منحصر به این زمینه نیست، تنها به بیان نظرهای مختلف و گاه متناقض صاحب‌نظران اکتفا کرده‌اند؛ برای مثال، هدف شمیسا و خرمشاهی، فراهم آوردن گزیده‌ای از غزلیات شمس برای دانشجویان کارشناسی بوده است و نه پژوهش مستقل درباره مولوی یا شمس تبریزی. از این‌رو، آنان تنها به بیان دیدگاه‌های دیگران اکتفا کرده‌اند و در آثار خود، گاه از غیبت شمس و گاه از

شهادت او سخن گفته‌اند. ذبیح‌الله صفا، ابوالقاسم انجوی شیرازی، سیروس شمیسا و بهاءالدین خرمشاھی در این گروه جای می‌گیرند. در تاریخ ادبیات ایران در شرح حال مولانا آمده است: «شمس در سال ۶۴۵ هـ. ق به دست عده‌ای از شاگردان متعدد مولانا-که گویا فرزندش، علاءالدین نیز در میان آنان بود- کشته شد» (صفا، ۱۳۷۴: ۹۶). صفا در شرح حال شمس، ضمن تکرار این سخن نوشته است: «به قول دیگر ناپدید شد» (همان: ۲۰۷). انجوی شیرازی نظر خود را این گونه بیان کرده است:

«مریدان که امیدوار بودند عاشق و معشوق، روش خود را تعدیل کنند، مأیوس گشتند. مخالفان و معاندان نیز که منتظر بودند شمس و مولانا از گذشته عبرت گرفته باشند، آنچه دیدند و شنیدند، برخلاف انتظارشان بود... این بار بی‌پرده و فاش قصد جان شمس کردند و شمس در سال ۶۴۵ ناپدید شد. اگر غیبت کرد، روش نشد و اگر کشته شد، از مولانا پنهان داشتند» (انجوی شیرازی، ۱۳۶۴: پنجاه و هفت).

همچنین به بیان شمیسا، «مریدان این بار نیز شمس را رنجاندند و او در سال ۶۴۵ دوباره غایب شد. از این تاریخ به بعد، احوال او معلوم نیست... شایع بود که او را با دشنه کشته‌اند و بعدها گفته شد که جسد او را در چاهی درانداخته‌اند... در این دسیسه، پسر دوم مولانا، علاءالدین که در زمان پدر درگذشت، دست داشت. به همین لحاظ مولانا در مراسم تدفین او شرکت نکرد و به قول افلاکی به باغ‌ها رفت» (۱۳۶۸: ۱۸). به سخن خرمشاھی،

«اعتراض دوستداران مولانا به بازگشتش شمس، اوج بیشتری پیدا کرد و گروهی به سر کردگی علاءالدین، فرزند کوچک‌تر مولانا، و نابکاری بعضی از فتنه‌جویان، به یک روایت شمس را به قتل آوردن. از آن همه غوغایی که اهل غوغای در قونیه برضد شمس برانگیخته بودند، چنین جنایتی بعید نیست. در هر حال، در سال ۶۴۵ ق. برای همیشه ناپدید شد» (۱۳۸۶: ۸).

او در مقاله‌ای که برای همایش هشت‌صدمین سال تولد مولانا ارائه داده، در همین باره نوشه است: «محققان این احتمال [قتل شمس به سرکردگی علاءالدین] را به کلی متفق نمی‌دانند» (خرمشاهی، ۱۳۸۶: ۱۴۴).

با دقت در مجموع این آراء در می‌یابیم که مولوی‌شناسان ایرانی، بدون استثناء، اظهارنظری صحیح در این زمینه نکرده‌اند؛ در حالی که چهار مولوی‌شناس خارجی به اتفاق آراء به شهادت شمس رأی داده‌اند.

## ۲. اهداف و پرسش‌های پژوهش

۱. چرا در میان تمام مریدان مولانا، علاءالدین محمد به توطئه بر ضد شمس متهم شد و در افواه افتاد؟

۲. چرا مولانا در تقسیم میراث و ماترک علاءالدین - که در سال ۶۶۰ وفات یافت - هیچ دخالتی نکرد و در مراسم تدفین او حاضر نشد؟

هدف از نگارش این مقاله، یافتن پاسخی روشن و مستند برای پایان کار شمس است که ذهن مناقب‌نویسان و پژوهشگران احوال مولوی را به خود مشغول کرده است؛ اما تاکنون تحقیقی مستدل در این زمینه صورت نگرفته و هرچه بیان شده، همراه با حدس و گمان بوده است. تازه‌های این مقاله، در اقامه دلایلی برای اثبات به شهادت رسیدن شمس است. دلایلی که در هیچ کتاب و مقاله‌ای بدان‌ها اشاره نشده است.

## ۳. کهن‌ترین منابع

در این بخش، معرفی قدیمی‌ترین منابع شرح حال مولانا انجام می‌گیرد، تاریخ سرايش یا نگارش هریک تعیین و چگونگی واقعه از آنجا واکاوی می‌شود. این منابع عبارتند از: ولذنامه، رساله سپهسالار، الجواهرالمضيّه، مناقب‌العارفین و مرآت‌الکاشفین.

۱. ولذنامه: این مثنوی را در سال ۶۹۰ سلطان‌ولد، پسر مولانا، سروده و از آنجاکه مولانا در سال ۶۷۲ وفات یافته، تاریخ کتابت آن هجده سال پس از وفات

مولاناست. در مقدمه ولدانامه آمده است: «این مثنوی روی بیان احوال مولانا و اصحاب و یارانش ساخته شده و قدیمی‌ترین و صحیح‌ترین سند تاریخی است که برای ترجمه حالت مولوی و مشایخ و مریدان و خانواده او در دست داریم» (سلطان‌ولد، ۱۳۷۶: پانزده).

۲. رساله سپهسالار: سعید نقیسی، اولین مصحح رساله سپهسالار در ایران، در مقدمه آن می‌نویسد: «قطعاً این رساله در میان سال‌های ۷۱۹ و ۷۲۹ تألیف شده است... خاورشناس معروف ر. آ. نیکلسون تاریخ تألیف آن را صریحاً در ۷۲۰ نوشته است و چون وی مرد دقیقی بوده، پیداست که این تاریخ را از مأخذ معتبری گرفته است» (سپهسالار، ۱۳۸۸: ۵-۶).

۳. الجوهرالمضيئه: مؤلف *الجوهرالمضيئه* فی طبقات الحنفیه، شیخ محی الدین ابو محمد عبدالقدار بن ابوالوفاء مصری حنفی (۶۹۶-۷۷۵)، در اوایل زندگی با سلطان‌ولد معاصر بوده است. این کتاب «در حالات علمای حنفی، اول کتاب و زیاده از همه مستند شناخته شده است» (شبلی نعمانی، ۱۳۷۵: ۳۳). از آنجاکه مؤلف بین سال‌های ۶۹۶-۷۷۵ می‌زیسته، احتمالاً این کتاب هم‌زمان با مناقب‌العارفین یا حتی پیش از ختم آن کتاب (۷۵۴) نوشته شده است؛ زیرا این کتاب «کهن‌ترین اثری است که شایعه قتل شمس را آوردۀ است» (موحد، ۱۳۹۰: ۱۹۹).

۴. مناقب‌العارفین و مرآت‌الکاشفین: این کتاب را شمس‌الدین احمد افلاکی که از اصحاب جلال‌الدین فریدون عارف و شمس‌الدین امیر عابد و در ۷۷۰ در گذشته است، به فرمان مشایخ این طریقه در ۷۱۸ به تألیف آن آغاز کرده و در ۷۵۴ آخرین قسمت‌های آن را پرداخته است» (سپهسالار، ۱۳۸۸: ۱۰).

#### ۴. تجزیه و تحلیل (بازتاب کار شمس در این آثار)

۱، ۴. ولدانامه: سلطان‌ولد در اشعارش گفته است پس از یک دو سال آسودن شمس و مولانا با هم، مریدان بی‌خبر، شمس را به سحر و افسون متهم کردند. همگی به خون او تشنۀ

شدند، برای کشتنش دشنه ساختند و آشکارا بر وی تیغ کشیدند. چون دشمنی آنها از حد و شمار گذشت، شمس به دمشق رفت. مولانا از هجر شمس حزین شد و سلطان ولد را با مقداری هدیه به رسالت به دمشق فرستاد تا شمس را بازگرداند. شمس رسالت ولد را پذیرفت و به روم بازگشت. اینک ایاتی چند از سلطان ولد در شرح سرانجام شمس:

بازگشت از دمشق جانب روم	تارسد در امام خود مأمور...
پهلوی شه نشسته مولانا	چون دو خور که زند سر ز سما...
مدتی این چنین گذشت زمان	در حضور شهان هر دو جهان...
باز شیطان به صورتی دیگر	زد در ایشان کدورتی دیگر...
باز، گشتند همچو اول بار	می و مستی گذشت و ماند خمار...
باز چون شمس دین بدانست این	که شدند آن گروه پر از کین...
گفت شه با ولد که: دیدی باز	چون شدند از شقا همه دمساز...
خواهم این بار آن چنان رفتن	که نداند کسی کجايم من
همه گردند در طلب عاجز	ندهد کس نشان ز من هرگز
سالها بگذرد چنین بسیار	کس نیابد ز گرد من آثار
چون کشانم دراز، گویند این	که ورا دشمنی بکشت یقین
چند بار این سخن مکرر کرد	به ر تأکید را مقرر کرد
ناگهان گم شد از میان همه	تاره د از دل، اندھان همه

(سلطان ولد، ۱۳۷۶: ۳۴-۴۴)

**۴. رسالت سپهسالار:** در مردم پایان کار شمس، باید سپهسالار را پیرو سلطان ولد خواند؛ زیرا در رسالت او آمده است: فی الجمله همان جمع، هرگاه که فرصت یافتندی، به استخفاف آن حضرت مشغول گشتندی و حرکاتی که موجب انفعال باشد به عمل می آوردنند. مدتی حرکات آن جمع را از سر لطف و احسان و کمال حلم به خداوندگار بازنمی گفت. بعد از مدتی که از حد گذشت، بر سیل حکایت به خدمت سلطان ولد شمه‌ای تقریر فرمود که این نوبت از حرکات این جمع معلوم گردد که چنان غیبت خواهم کرد که اثر مرا هیچ آفریده نیابد و هم در آن مدت ناگاه غیبت فرمود (سپهسالار، ۱۳۸۸: ۱۲۸-۱۳۴).

**٤.٣. الجوهر المضيء:** نویسنده الجوهر المضيء درباره حادثه قتل شمس گفته است: «و عدم التبریزی ولم یعرف له موضع فقال ان حاشیه مولانا جلال الدین قصده و اغتالوه والله اعلم» (شیخ محی الدین ابو محمد عبدالقادر بن ابوالوفاء مصری حنفی، به نقل از فروزانفر، ۹۳: ۱۳۸۰).

**٤.٤. مناقب العارفین افلاکی:** افلاکی کتاب خود را در دو جلد و طی ۳۶ سال (۷۱۸-۷۵۴) نوشته است. او درباره پایان کار شمس دو روایت دارد. این روایات در کتاب هم نوشته نشده‌اند؛ بلکه میان آن دو، حدود بیست صفحه فاصله است. این فاصله بیانگر آن است که افلاکی در یک زمان به این روایات دسترسی پیدا نکرده و با فاصله زمانی خاصی به آن‌ها دست یافته است. او روایت اول را از زبان سلطان ولد نقل کرده است که با آنچه در ولدانمه آمده، تفاوت بسیار دارد. افلاکی تعداد قاتلان شمس را هفت کس ذکر کرده و از میان این هفت نفر، تنها به اسم علاء الدین، فرزند مولانا، تصریح کرده است؛ اما از سرانجام تلخ بقیه نیز پرده برداشته است. روایت اول چنین است:

اصح روایت از حضرت سلطان ولد چنان است که... حضرت مولانا شمس الدین...  
مگر شبی در بندگی مولانا نشسته بود در خلوت؛ شخصی از بیرون آهسته اشارت کرد تا بیرون آید. فی الحال برخاست و به حضرت مولانا گفت: به کشتم می خواهند. بعد از توقف بسیار پدرم فرمود: **اللهُ الْخَلِقُ وَ الْأَمْرُ** (۵۳/۷) مصلحت است، و گویند هفت کس ناکس حسود عنود، دست یکدگر کرده بودند و ملحدوار در کمین ایستاده. چون فرصت یافتند، کاردی راندند و همچنان حضرت مولانا شمس الدین چنان نعره‌ای بزد که آن جماعت یهوش گشتند و چون به خود آمدند، غیر از چند قطره خون هیچ ندیدند و از آن روز تا غایت، نشانی و اثری از آن سلطان معنی صورت نیست... چون خبر این واقعه به سمع مبارک مولانا رسانیدند، فرمود که يفعل الله ما يشاء (۲۲/۴۰)... بعد از آن شورهای عظیم کرد و یاران گریه‌ها کردند؛ تواند نموده به سماع شروع فرمود و غزلیات مرثیه- گفتند گرفت... و آن ناکسان ممتحن که اسیر قدر بودند و این چنین فتنه‌انگیزی ظاهر نمودند، در اندک زمانی بعضی کشته شدند و بعضی به افلاج مبتلا گشتند و

یک دو تن از بام افتادند و هلاک شدند و بعضی را مسخ معنی شد... و گویند:  
علاالدین را که به داغ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلَكَ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُ صَالِحٍ (۴۶/۱۱) موسوم  
بود، تب محرقه و علتی عجب پیدا گشته، در آن ایام وفات یافت و حضرت مولانا  
از غایت انفعال به جانب باعث روانه گشته، به جنازه او حاضر نشد... و تاریخ الغیبه  
و الاستار شمس الدین یوم الخميس لسنه خمس و اربعین و ستمائه... منقول است  
که بعد از چهلم روز، حضرت مولانا دستار دخانی بر سر نهاد، دیگر دستار سپید  
نبست (افلاکی، ۱۳۶۲ ج. ۲: ۶۸۳-۶۸۷).

افلاکی روایت دوم را از زبان سلطان العارفین چلبی عارف، فرزند سلطان ولد، نقل کرده  
است که او نیز آن را از مادر خویش، فاطمه خاتون دختر صلاح الدین زرکوب شنیده است.  
فاطمه خاتون به صراحة از شهادت شمس سخن به میان آورده و از وقوف نداشتن عامه بر  
این سر خبر داده است:

حضرت شیخ ما، سلطان العارفین چلبی عارف، از حضرت والده خود،  
فاطمه خاتون- رضی الله عنهم- روایت کرد که چون حضرت مولانا شمس الدین  
به درجه سعادت شهادت مشرف گشته، آن دونان مغفل او را در چاهی انداخته  
بودند، حضرت سلطان ولد شبی مولانا شمس الدین را در خواب دید که من فلان  
جای خفته‌ام. نیم شب یاران محرم را جمع کرده، وجود مبارک او را بیرون کردند  
و به گلاب و مشک و عیرب ممسک و معطر گردانیدند و در مدرسه مولانا در  
پهلوی بانی مدرسه، امیر بدر الدین گهرتاش دفن کردند و این سری است که  
هر کسی را بین وقوفی نیست (همان، ۷۰۰-۷۰۱).

تا اینجا معلوم شد از چهار کتابی که نزدیک به زمان حیات مولانا نوشته شده‌اند،  
الجو/اهرالمضیئه و مناقب العارفین به صراحة از قتل یا شهادت شمس خبر داده‌اند؛ اما  
ولدنامه و رساله سپهسالار، هماهنگ و یک صدا در این مورد سکوت کرده‌اند. به نظر  
می‌رسد دلیل این امر، دوستی نزدیک سپهسالار با سلطان ولد است. برای اثبات دوستی این

دو می‌توان به این قول بسنده کرد: «سلطان‌ولد یا سپهسالار - که ظاهراً از محرم‌ترین یاران او بود - از آن هیچ آگاهی نمی‌دهد» (موحد، ۱۳۹۰: ۲۰۰).  
اکنون این پرسش مطرح می‌شود که چرا سلطان‌ولد، مولانا را از قتل شمس آگاه نکرد و این راز را مکتوم داشت؟

اولین دلیل می‌تواند ترس او از عواقب شدت ناراحتی پدر باشد؛ زیرا «پس از غیبت و استیار شمس، خبر کشته شدن او در قونیه انتشار یافته بود و مولانا هم از این واقعه جان‌گزاری آگاهی داشت؛ ولی دلش بر صحت این خبر گواهی نمی‌داد... مولانا پس از جست‌وجوی بسیار، بی اختیار و بی قرار و یک‌باره آشته‌حال گردید و سرورشۀ اختیار و تدبیرش از دست برفت» (فروزانفر، ۱۳۸۰: ۹۶-۹۴).

دلیل دوم را هلموت ریتر (۱۳۸۲: ۱۶) این گونه بیان کرده است: «طبیعی است که سلطان‌ولد از این قتل سخنی در ابتداء نامه به میان نیاورد؛ چراکه نمی‌خواهد این رسایی خانوادگی را بر ملا سازد» (ریتر، ۱۳۸۲: ۱۶). زرین کوب (۱۳۷۳: ۲۲۹-۲۳۰) نیز در با کاروان حله مانند ریتر اقامه دلیل نموده و نوشه است: شمس به ناگاه باز ناپدید شد. بعدها شایعه‌ای پدید آمد که شمس به دست مریدان مولوی کشته شد. گفته شد که علاء‌الدین، پسر دیگر مولانا نیز در این توطنه دستی داشت؛ اما این شایعه در آثار مولوی منعکس نیست. می‌گویند این واقعه را از مولانا پنهان داشتند و او به همین جهت تا پایان عمر از دیدار شمس نو می‌نشد و دو بار نیز به طلب او عزیمت شام کرد... در صورتی که جسد او را بعد از مولانا از چاه بیرون آوردند و دفن کردند... اما اگر سلطان‌ولد نیز در کتاب خویش به این فاجعه اشاره نکرده است، لابد به این دلیل است که نمی‌خواسته نام برادر و شهرت مریدان پدر را آلوده کند.

## ۵. پیش‌انگاری<sup>۱</sup> در آثار سلطان‌ولد

در این قسمت، به کنکاش در محتوای اقوالی از سلطان‌ولد می‌پردازیم که از آنچه مکتوم مانده است، پرده بردارد. سلطان‌ولد ماجرای توطنه مریدان مولانا برای قتل صلاح‌الدین زر کوب پس از به خلافت رسیدن او را چنین توصیف کرده است:

باز در هم شدند اهل فساد	باز در منکران غریبو افتاد
زانکه بودند غرق نفس و جسد	باز آغاز کرد جوش حسد
چون نگه می کنیم در شستیم	گفته با هم: کز آن یکی رستیم
اولین نور بود، این شررا است...	این که آمد ز اولین بتر است
شیخ ما را رفیق و هم دمساز	کاش که آن اولینه بودی باز
(سلطان ولد، ۱۳۷۶: ۶۰)	

صلاحالدین دو سال پس از غروب شمس، خلیفه مولانا شد. در بیت آخر «شیخ ما» به مولانا اشاره دارد و کسانی که این گفت و گو را آغاز کرده‌اند، مریدان او هستند. در بیت سوم، فعل ماضی «rstym» نشان از انجام گرفتن کامل عملی در زمان گذشته دارد؛ بنابراین، مصراج اول این بیت، اطمینان خاطر مریدان را از رهایی بی قيد و شرط از شمس تبریزی نشان می‌دهد و اینکه هیچ دغدغه‌ای درباره بازگشت او نزد مولانا ندارند. مریدان باور قلبی و یقین دارند که برای همیشه از دست شمس رها شده‌اند. اگر شمس زنده بود، این همه اطمینان و آرامش به مریدان دست نمی‌داد؛ بنابراین به نظر می‌رسد آن‌ها به کشته شدن شمس یقین یافته‌اند.

ادame سخن سلطان ولد و بافت کلام نیز این پیش‌انگاری را تأیید می‌کند. سلطان ولد این مطلب را در جایی گنجانده است که به نقشه مریدان برای کشتن صلاحالدین اشاره می‌کند و مشابهت این دو بافت ایجاب می‌کند که پذیریم روش و راهکار مریدان برای ازیمان برداشتن هردو معشوق مولانا یکسان و کشتن نفر دوم برای آن‌ها از اولی آسان‌تر بوده است؛ زیرا شمس حداقل دو سه سالی (۶۴۲ تا ۶۴۵) با مولانا مراوده داشت تا او را از میان بردنده؛ اما این بار با آغاز خلافت صلاحالدین تصمیم گرفته‌اند تا او را بکشنده؛ اما چون توطئه آن‌ها بر ملا شده، سلطان ولد نیز از آن سخن گفته و چه بسا اگر موفق می‌شدند، درباره آن سکوت می‌کرد. ولئن‌مایه از هم‌پیمانی دسته‌ای از مریدان مولانا برای کشتن صلاحالدین زرکوب بدین گونه پرده بر می‌دارد:

جمله را رأى اين چنین افتاد	که چو ز اسب مراد زين افتاد
سر بيازيم و زنده‌اش نهليم	چون از آن جان‌فکار و خسته‌دلیم

<p>که جز این نیستمان گزین رایی عشق آن شاه راز سر گیریم هر که گردد، بود یقین بی دین شد از ایشان و کرد غمازی آمد و گفت این حکایت را که فلان رازند و آزارند زیر خاکش نهان کنند و دفین</p>	<p>همه گشتند جمع در جایی که ورا از میانه بر گیریم همه سوگندها بخورده کزین یک مریدی به رسم طنازی او همان لحظه نزد مولانا که همه جمع قصد آن دارند بعد زجرش، کشند از ره کین</p>
--	--

(همان: ۶۳)

بنابراین، می‌توان نتیجه گرفت سلطان‌ولد و یاران محترم‌ش هم قسم شده بودند که چیزی به کسی نگویند؛ اما سلطان‌ولد بعدها که گروهی از مریدان به قتل پدر فاطمه‌خاتون اقدام می‌کنند، راز شهیدشدن شمس بهوسیله مریدان مولانا را فقط با فاطمه‌خاتون که همسر و هم‌راز او بوده، در میان گذاشته و چون افلکی چندین سال پس از وفات سلطان‌ولد نوشتن کتابش را آغاز کرده، فاطمه‌خاتون این راز را تا پس از وفات همسرش نگه داشته و بعداً افشا نموده است.

## ۶. مکتوبات مولانا

از مجموع نامه‌های مولانا به دیگران، یکصد و پنجاه نامه گردآوری و در کتابی به نام مکتوبات مولانا جلال الدین رومی به چاپ رسیده است. فریدون نافذ اوزلوق در مقدمه این کتاب می‌نویسد: «مسلم است سخنانی که در زمان مولانا و از زبان شخص او جاری شده، البته ارزش زیادی دارد و طبعاً حائز اهمیت فراوان است. گرچه این خصوصیت در آثار چاپ شده مولانا، چون مشنی، دیوان و رباعیات او نیز به چشم می‌خورد، ولی از نظر تاریخی هیچ یک از آن‌ها با کتابی که تقدیمتان می‌کنیم، نمی‌توانند برابری کنند» (مولوی، ۱۳۷۱: ۴۲).

شیمل (۱۳۷۰: ۴۲-۴۳) نوشه است: «مولانا احساس کرد که علاء الدین در داستان غم‌انگیز کشتن شمس دست داشته است... بسیاری از داستان‌ها می‌گویند و نامه‌هایش نیز

ثابت می کند که او از آن پس هرگز به پرسش توجهی نکرد. بهنگام مرگ علاءالدین که در سال ۱۲۶۸ق/ ۶۴۴م اتفاق افتاد مولانا حتی از حضور در مراسم تشییع و تدفین او سر باز زد.» شیمل به همین اشاره بسنده کرده و از محتوای نامه ها سندي به دست نداده است. نگارندگان با اعتقاد به اهمیت تاریخی مکتبات، در این پژوهش، نامه هایی را پی می گیرند که به علاءالدین محمد مربوط است و سعی می کنند با توجه به قراین، آنها را به ترتیب تاریخی بررسی کنند.

## ۶. نامه شصت و هفتم

شمس در محرم ۶۴۴ به قونیه بازگشت و مولانا دخترخوانده خود، کیمیا را به عقد شمس درآورد. برای این زوج، در یکی از صفحه های مدرسه مولانا جا داده بودند. چون دختر به عقد شمس درآمد، علاءالدین که در دل محبتی به کیمیا احساس می کرد و قصد داشت با او ازدواج کند، با شمس به مخالفت برخاست و گاهوبی گاه به بهانه دیدن پدر و مادر خود به تابخانه مدرسه می رفت و سرزده وارد می شد که این امر شمس را ناراحت می کرد (سپهسالار، ۱۳۸۸: ۱۳۳؛ سبحانی، ۱۳۸۴: ۵۲-۵۰؛ زرین کوب، ۱۳۸۹: ۱۳۶-۱۴۸). شمس در مقالات به آمدوشد علاءالدین و مشوش شدن خاطرش از آن رفتار، چنین اشاره کرده است:

«علااءالدین را دیدی چگونه تهدید کردم در پرده؟ گفتم: جبهات به حجره است.  
گفت: باز رگان را بگوییم تا بیاورد. گفتم: نی؛ من او را منع کردم که به حجره بیاید  
مرا تشویش بدهد. آن موضع جهت خلوت و تنها بی اختیار کردم. رنجانیدم  
باز رگان را که چرا می آیی؟ دگر میا. و آن زن آمد که آب آرم، گفتم: آن وقت  
که بگوییم بیا و اگرنه لکاس [پول خرد، قراضه] بستان که طمع تو این است؛ اما  
تا نخواهم میا. من بر هنر باشم یا ساخته، ثلاث عورات لكم و انهم صبرو!» (تبریزی،  
۱۳۷۷: ۱۹۸).

به احتمال زیاد، نامه شصت و هفتم برای دعوت علاءالدین به خلق حسن با شمس در سال ۶۴۴ نوشته شده است. در این نامه، به علاءالدین اندرز داده شده است. لحن نامه

تند است و او را به حسن همسایگی با ساکن حجره امر و از گرایش به خارستان هوانهی کرده و بعضی از مطالب را که قابل نوشتمن در نامه نبوده، به وسیله فاصله (خواجه مجdal الدین) به او ابلاغ کرده است. خلاصه نامه چنین است:

فخرالمدرسين، خيرالبنين، محبوب الاوابين، از اين والد سلام بخواند و به دعای خير خود را مذكور داند و به همان عنصر و طبع سخای نفس طالع اصلی خود رجوع کند و سر به دریچه خبث ما و من و شح نفوس بیرون نکند که هیچ از گلستان فنا به خارستان هوا آمدن به همه جهان پر حور و پرزر و گوهر منتشر نیزد... چنان انگارد که در آن حجره، این پدر همسایه توست. تحمل و حسن الجوار چنان کند که از او زید... بسا سليم دلان به اخلاق مذموم راضی و راغب می شوند که فلاں همچین است و فلاں آغاز کرد. هرگز عاقلی دیده بینای خود برکند که فلاں هم بدیده است یا اعور است؟ یا بر خود فعل قبیح روا دارد که فلاں همچین مختن است... و تأملت فيه قلیلاً لعرفت وجوه القبح فيه کثیراً. با خواجه مجdal الدین رمزی چند گفتہام هم مسموع دارد (مولوی، ۱۳۷۱: ۱۴۶).

## ۶.۲. نامه بیست و چهارم

این نامه به مدتی پس از ماجراهی ازدواج شمس و کیمیا مربوط می شود؛ زیرا از متن نامه چنین استباط می شود که علاء الدین نیز ازدواج کرده و زن و فرزند دارد؛ ولی عشق و علاقه ای به اهل و عیال خود ندارد و ظاهراً عشق کیمیا هنوز در سر اوست. عبارت پایانی نامه، استیصال و درماندگی مولانا را نشان می دهد و به پرسش می گوید که تو زنده زنده مرا کشته ای و امکان زندگی را از من سلب کرده ای. در این نامه نیز او را از هوا و هوس نهی و به ملازمت خانه و آن جماعت - که سرپوشیده از آن ها سخن گفته - امر کرده است. در این نامه آمده است:

فرزند عزیز، قرة العيون، افتخار البنین... از این پدر مخلص سلام و تحييت بخواند و بداند که در رنجم از آنکه از خانه بیرون می خسید و دلداری آن ضعیفان نمی کند، على کل حال امانت خدایند. الله الله، از جهت رضای دل این پدر، ملازم خانه باشد... هوا و هوس فانی بی وفا آن نیزد که مردی و مررت و دل دوستان را

مجروح داری. ان شاء الله حجاب غرور از پیش چشم آن فرزند زودتر برخیزد تا  
بداند که آن آب نیست؛ که آن طرف که اسب را می‌دانی و مرکب را سقط  
می‌کنی سرابی است... مکن، مکن، مکن، مکن... این ضعیف ده بار با  
امیرسیف الدین - سلمه الله تعالیٰ - و با اهل او پایندان شدم و دست به سینه زدم و  
عادت من نبود، جهت شفقت تو کردم و اگر این ساعت در نظر تو آن مصلحت  
بازیچه نماید، اما آن به هوای خود نکردم، واقعات دیده بودم و از غیب اشارت.  
فی الجمله سرپوشیده می‌گوییم و لابه می‌کنم، الله، الله، الله، ملازم خانه و ملازم  
آن جماعت باشد... ای زنده‌کش مرده زیارت کن من، بهل تا دل پدر فارغ باشد  
از رقمه و اندیشه رقمه نوشتن (همان: ۹۲-۹۳).

### ۶.۳ نامه هفتم

این نامه گویا پس از نامه قبلی نوشته شده است؛ زیرا اینجا به صراحة نشان می‌دهد که علاءالدین بیش از یک فرزند دارد و علاوه بر آن، شاگردان و معلمانی دارد که احتمالاً ترکیب «آن جماعت» در نامه قبل، ترکیب علاءالدین به جدیت در تدریس و... برای آن‌ها باشد؛ ولی این نامه نمی‌تواند خطاب به سلطان‌ولد باشد؛ زیرا او تا زمان وفات مولانا، بیش از یک فرزند نداشته است (فروزانفر، ۱۳۸۰: ۱۹۷-۱۹۸). در مقدمه گوپیناری بر مکتوبات مولانا، این گونه به مضامون این نامه اشاره شده است:

مکتوبات با زندگی مولانا و زمان حیات وی کاملاً مرتبط است. اطلاعاتی در اختیار ما قرار می‌دهد که از آن‌ها بی‌خبر بودیم؛ مثلاً در نامه هفتم، پسر خود، علاءالدین محمد را با لقب «افتخارالمدرسین» ملقب می‌کند و وی را به شهر فرامی‌خواند و می‌خواهد که وی برگردد و سایه بر سر اهل و عیال و طلاب خود بیندازد و به اطلاع وی می‌رساند که کدورت از بین رفته است. بدین نحو در می‌یابیم که هم علاءالدین مستند درسی داشته است و هم روایت مربوط به مخالفت علاءالدین با شمس صحت دارد (مولوی، ۱۳۷۱: ۱۴).

مولانا که خود استاد اخلاق است، در این نامه روش تربیتی خود را تغییر داده تا شاید از این طریق بتواند فرزند را به راه آورد. خلاصه‌ای از نامه چنین است:

اگر خاطر فرزند عزیز، قره‌العیون، افتخارالمدرسین، مونس‌الفقراء... از تقصیر والد در سلام و پرسش تغیری کرده باشد و از تعجیل جماعت در آمدن از باغ به شهر، او میدست که این مکروهات را به خلق خوب و خلق محبوب خود احتمال کند و عفو کند و زود به شهر آید و نقل کند به مبارکی و شادی تا همه را بقین شود که در خاطر عزیزش تغیری و آزاری نمانده است از مخالفت‌های مخالفان... و پوشیده نباشد بر عقل دراک آن فرزند که در نقل کردن به تعجیل اینجا بهزادی، در این وقت، و سایه افکنند بر فرزندان عزیز و بر شاگردان و متعلممان مصالح بسیار است که به تفصیل نتوان نوشت و بستن دهان بدگویان و ابطال کید ایشان و مصالح تسلي و دفع ملامت خلق... الله الله، زود زود، چون باز از نشیمن آشیان و چون تیر از قبضه کمان، این دعوات را اجابت کند... این ضعیفان را از مذلت غم و وسوسات فرقت خلاص دهد و آزاد کند (همان: ۷۱-۷۲).

#### ۶. نامه هفتادم

این نامه اگر خطاب به علاءالدین باشد - که به عقیده ما چنین است - قطعاً در فاصله سال‌های ۶۵۷ (وفات صلاح‌الدین زرکوب) و ۶۶۰ (وفات علاء‌الدین) نوشته شده است؛ زیرا مولانا مخاطب نامه را به ملازمت «صحبت شیخ الشیوخ المشایخ، امام‌الوقت، حسام‌الدین» امر کرده است. از مخاطب این نامه با عنوان «فلان‌الدین» یاد شده است. مولانا نامه را با حدیث نبوی «لَا يَخْلُونَ رَجُلٌ بِمَرْهٍ لَا يَحِلُّ لَهُ فَانْ ثالثُهُما الشَّيْطَان» شروع و با عبارت «من کان یؤمن بالله و الیوم الآخر فلا یقفن موافق التّهم» و چند عبارت دیگر در این موضوع و آیه قرآن مؤکد کرده است. خلاصه نامه این است:

فرزند عزیز، فلان‌الدین... بداند که در این روزگار، کنج خلوت محشر کده شیاطین است... این پدر گوش کر کرده... اما دهان به گوشم می‌نهند و بانگ می‌زنند... در این مدت چیزها می‌گویند از آن فرزند که اگر در خواب دیدمی، خواب بر خود حرام کردمی. اگر ممکن بودی، سفر کردمی. چند کرت نصیحت کرده شد و آن فرزند آن را تأویل‌ها کرد و زیر بساط نهاد و فریب نفس را هیچ

تأویل نکرد... به دست این پدر دعوتی است و دعاibi است... دعا خود کار من است و دعوت این است که می‌گوییم یکباره و دوباره، نوح وار ارکب معنا و لاتکن مع الکافرین. ان شاء الله نگویی ساوی الى جبل يعصمی من الماء؛ زیرا لا عاصم اليوم من امر الله ألا من رحم... بر جوانی چه غره می‌شوی؟ آخر برادرت به سن از تو کوچک‌تر بود. ای دریغا او را دستوری بود تا تو حال خود بگفتی. الله، دریابد و آن حجره را ویران کند. روی برنمی‌تابد که در روی کسی نصیحت کنم. دهان پر است، امکان گفتن نی؛ دل پر است، امکان نبشن آن نیست. آخر از روان آن شاه بترس و از روان آن سلطان شرم دار. خانه‌ای که چو بیت‌الحرام نیکنام بود و انگشت‌نما بود، نزدیک است که چون کاروانسرای ضیا مشهور شود. والله و بالله که روح او چون شیر می‌غرد و باخبر است از قلیل و کثیر آنچه می‌رود. یُمکِّن که بر سرت فرود آید. سوگند مخور و منکر مشو و حال‌ها را بازگونه مگو... که آن منکرشدن یکی گناه دیگر است. آدم وار ربنا ظلمنا آغاز کن؛ ابلیس وار حجت مگو...

جهان آن به که عاقل تlux گیرد      که شیرین زندگانی تlux میرد  
(همان: ۱۴۹ - ۱۵۰)

گولپیتارلی در مورد این نامه نوشه است:

در مکتوبات مولانا، به استثنای چند مکتوب، نام مخاطب نامه‌ها معلوم شده است... در یکی دو نامه، مخاطب «فلان‌الدین» خوانده شده و اسم صریحی از وی قید نشده است. بهر صورت که باشد، گویا نام مخاطب در پیش‌نویس نیامده بود، استنساخ کننده «فلان‌الدین» نوشته و گذاشته است؛ ولی گمان می‌کنیم که در نامه هفتادم، مخاطب عمداً مخفی نگه داشته شده است؛ زیرا که مخاطب آن از جانب مولانا سخت مورد نکوهش قرار می‌گیرد و کارهای او شرح داده می‌شود. از این‌رو، روش‌شدن نام وی را مخالف ادب تشخیص داده‌اند (همان: ۳۳ - ۳۴).

توفيق سبحاني نيز در مورد اين نامه مي نويسد:

از آنجايي که مخاطب را «فرزند عزيز» و خود را «اين پدر» خوانده، تردیدي نیست که آن را برای کسی نوشته است که از پیروان و وابستگان راه اوست. از عبارت

«آخر برادرت به سن از تو کوچک تر بود، ای دریغا او را دستوری بودی تا با تو حال خود بگفتی...» استنبط می‌شود که مخاطب نامه، برادر کهتری داشته است که او نیز غرق در جوانی‌ها و جهالت بازی بوده و جان خود را بر سر این راه گذاشته است. این سخنان به‌وضوح نشان می‌دهد که این نامه به علاءالدین چلبی یا سلطان ولد نوشته نشده است. در این صورت، این «فرزنده عزیز» یکی از فرزندان طریق مولانا بوده است. از اینکه زیاد مسئله را دنبال می‌کند، گویا از افراد مورد علاقه مولانا هم بوده است. مولانا سخنانی درباره‌وى شنیده بوده که او را سخت ناراحت و خواب را از چشمان وی دور کرده بوده است. در نامه می‌خوانیم: «خانه‌ای که چو بیت الله الحرام نیکنام بود و انگشت‌نما بود، نزدیک است چون کاروانسرای ضیا مشهور شود... در آن خان [کاروانسرای] زن بسیار زیبا و خوش لباسی به نام طاووس بود که در نواختن چنگ هم مهارت داشت. همه شیفته چنگ و زیبایی وی بودند... معلوم می‌شود که در آن کاروانسرای فسق و فجور انجام می‌گرفته است (همان: ۲۸۴-۲۸۵).

این‌ها نکاتی است که گولپینارلی و سبحانی در مورد این نامه مطرح و استدلال کرده‌اند که این نامه به علاءالدین یا سلطان ولد نوشته نشده است؛ اما دلایل آن‌ها ضعیف است. نگارندگان به چند دلیل معتقدند که مخاطب این نامه هم علاءالدین چلبی است:

۱. سخنان به‌گونه‌ای است که نمی‌تواند خطاب به فرزند دیگران باشد و خطاب به یکی از فرزندان خود است.

۲. محتوای نامه فقط با نامه‌هایی که برای علاءالدین نوشته شده، هماهنگی دارد. چون هیچ نامه دیگری در مجموع یکصد و پنجاه نامه موجود در مکتوبات مولانا-به جز نامه‌های مربوط به علاءالدین - با این لحن و عبارت نوشته نشده است.

۳. مولانا در خطاب به مخاطب، آیات ۴۲ و ۴۳ سوره هود را آورده که در آن، نوح (ع) فرزند خود را دعوت می‌کند تا همراه آن‌ها در کشتی سوار شود تا از طوفان نجات پیدا کند. واژه «نوح‌وار» در نامه گویای مشابهت مولانا با نوح در دعوت پرسش به راه خیر و صلاح است.

۴. بهنظر می‌رسد منظور از شاه و سلطان در عبارت «آخر از روان آن شاه بترس و از روان آن سلطان شرم دار... والله و بالله که روح او چون شیر می‌غرد و باخبر است از قلیل و کثیر آنچه می‌رود»، شمس تبریزی باشد و چون از «روان آن شاه»، «روان آن سلطان» و «روح او» استفاده کرده است، نشان می‌دهد که مولانا در این سال‌ها (۶۵۷ تا ۶۶۰) وفات شمس را باور کرده است.

۵. در این نامه نیز سخن از «حجره» به میان آمده است. ظاهراً علاءالدین به حجره‌ای که زمانی شمس در آن می‌زیست، بی‌حرمتی روا داشته است؛ زیرا در نامه آمده است: «خانه‌ای که چون بیت‌الحرم نیکنام بود... نزدیک است که چون کاروانسرای ضیا مشهور شود» تقابل بیت‌الحرم و کاروانسرای ضیا به تقابل «نیکنام» و «مشهور» منجر می‌شود؛ بنابراین، «مشهور» در اینجا به معنای «بدنام» یا «شهره به بدنامی» است.

۶. برداشت نگارندگان از عبارت «آخر برادرت به سن از تو کوچک‌تر بود. ای دریغا او را دستوری بودی تا با تو حال خود بگفتی» کاملاً با برداشت سبحانی متفاوت است که پنداشته که برادر کوچک مخاطب نامه نیز غرق در جوانی‌ها و جهالت‌بازی‌ها بوده و جان خود را بر سر این راه گذاشته است. نگارندگان معتقد‌ند برادر کوچک «فلان‌الدین» از نظر مقامات عرفانی به مرحله‌ای رسیده که اجازه ندارد حال خود را با برادر بزرگ‌تر از خود در میان گذارد؛ زیرا «من عرفَ اللهَ كُلَّ لسانه» (فروزانفر، ۱۳۹۰: ۴۸۹)؛ یعنی کسی که عرفان به خدا پیدا کرد، زبانش بسته می‌شود.

«ای دریغا»‌ای مولانا برای برادر کوچک‌تر نیست؛ بلکه برای برادر بزرگ‌تر است که آن حالات را نمی‌فهمد؛ اما از آنجاکه برادر کوچک‌تر علاء‌الدین، «مظفرالدین امیر عالم»، به کار دیوانی علاقه پیدا کرد و بدین‌گونه از هردو برادر و از میراث جد و پدر فاصله گرفت، باید ثابت کنیم که سلطان‌ولد از نظر سنی از علاء‌الدین کوچک‌تر بوده است. اگر این نکته ثابت شود، با توجه به تاریخ نگارش این نامه، سلطان‌ولد بین ۳۳ تا ۳۶ سال سن داشته است و این سن برای رسیدن به آن مقامات عرفانی کاملاً مناسب است. سپهسالار در زمینه مقامات عرفانی سلطان‌ولد نوشته است:

«حضرت مولانا شمس الدین... در اوقات تجلیات و مناجات از حضرت رب العزه جهت ایشان [سلطان ولد] اعلای مقامات ولایت را بی‌زحمت کدورت و مشقت طلب استدعا فرمودی. لاجرم آن گنج حقایق او را به کمال حاصل گشت و ظاهر و باطن مبارکش همه به نور قدسی مزین شد» (سپهسالار، ۱۳۸۸: ۱۴۹).

متأسفانه غالب شرح حال نویسان معاصر، سلطان ولد را فرزند بزرگ مولانا و سال تولد او را ۶۲۳ و سال تولد علاء الدین را ۶۲۴ نوشته‌اند؛ اما دلایل متعددی نشان می‌دهد که علاء الدین از سلطان ولد بزرگ‌تر بوده است؛ به عنوان نمونه، حکایتی از کتاب افلکی بیانگر دو قلوبودن این دو است. اگر این حکایت درست باشد، می‌توان پذیرفت علاء الدین با فاصله زمانی اندک، پیش از سلطان ولد به دنیا آمده است: «حضرت مولانا جلال الدین محمد... دختر خواجه شرف الدین لالای سمرقندی را به نکاح آوردند... و حضرت سلطان ولد و علاء الدین از آن خاتون به وجود آمدند در سنّة ثلث و عشرين و ستمائه» (افلاکی، ۱۳۶۲: ۲۶)؛ اما حکایت دیگری از این کتاب، بر بزرگ‌تری‌بودن علاء الدین صحه می‌گذارد: «همچنان حضرت ولد فرمود که شبی در بندگی پدرم نشسته بودند و حکایت ختنه سور یکی می‌رفت؛ مولانا فرمود که بهاء الدین ما هفت‌ساله بوده و برادرش، علاء الدین، هشت‌ساله بود که در قلعه قره حصار دوله، بدرالدین گوهرتاش دزدار، ایشان را سنت کرد» (همان: ۳۰۳).

دلیل دیگر آن است که همه تذکره‌ها و مناقب به اتفاق از تزویج سلطان ولد و فاطمه‌خاتون، دختر شیخ صلاح الدین زرکوب، پس از آغاز خلافت او (سال ۶۴۷) خبر داده‌اند؛ از آن پس که صلاح الدین، مرشد و شیخ پیروان مولانا شد، مولانا «چنانکه شمس را با تزویج کیمیا خاتون به حلقة خویشاوندی خود درآورده بود، صلاح الدین را هم با تزویج دختر وی فاطمه‌خاتون برای... سلطان ولد، با خاندان خود مربوط و منسوب کرده بود» (زرین کوب، ۱۳۸۹: ۱۷۵). فروزانفر (۱۱۶: ۱۳۸۰) هم این وصلت را بین ۶۴۷ و ۶۵۷ می‌داند. سن فاطمه‌خاتون نیز که متولد حدود ۶۳۲ است (زرین کوب، ۱۳۸۹: ۱۸۸)، اجازه ازدواج پیش از این تاریخ را نمی‌دهد؛ اما زرین کوب خبر می‌دهد که مولانا پس از

در گذشت همسر اولش، در حدود سال ۶۴۰ با کراخاتون قونوی ازدواج کرد. کراخاتون که بیوه بوده، از شوهر سابقش دختری به نام کیمیا خاتون داشته که با او به حرم مولانا وارد شده و بهزودی علاقه علاءالدین محمد را به خود جلب کرده است (همان: ۱۰۰ و ۳۱۶). سبحانی (۱۳۸۴: ۵۱) نیز در این زمینه نوشته است: «قصد داشته است که با او ازدواج کند»؛ از این‌رو، حداقل فاصله زمانی قصد ازدواج علاءالدین با کیمیا و ازدواج سلطان‌ولد با فاطمه‌خاتون، شش هفت سال است؛ بنابراین، باید به بزرگ‌ترین علاءالدین حکم داد. دلیل سوم، نامه شصت‌وچهارم است که مولانا در هنگام تحصیل این دو برادر در دمشق، برای آن‌ها نوشته است. علاءالدین و بهاءالدین - فرزندان مولانا - برای تحصیل به دمشق می‌روند. جدشان، شرف‌الدین، نیز به توصیه مولانا و برای مراقبت از نوه‌هایش همراه آن‌ها به دمشق سفر می‌کند. این نامه به علاءالدین چلبی و سلطان‌ولد در توصیه احترام به شرف‌الدین سمرقندی، پدر مادرشان، نوشته شده است (مولوی، ۱۳۷۱: ۱۳ و ۳۰۳). مولانا در این نامه نوشته است:

«فرزند عزیز مقبل محسن خوب اعتقاد، بهاءالدین، و فرزند عزیز امجد اسعد اشرف، علاءالدین، ... سلام این پدر یاد دارند و پدر عزیز، ولی التربیه و الخدمه، شرف‌الدین را هیچ خشونت و درشتی و مکافات و مجازات نکنند و به نظر این پدر نگرنند؛ و چنان پندارند که آن صفرا این پدر کرد، تحمل کنند... هر چه گویند با او به لطف گویند» (همان: ۱۴۲).

به کارگیری سه صفت تفضیلی به دنبال هم برای علاءالدین و استفاده نکردن از صفت تفضیلی برای سلطان‌ولد (بهاءالدین) به بزرگ‌بودن علاءالدین حکم می‌دهد.

## ۶.۵. نامه سی و دوم

نامه سی و دوم بعد از مرگ علاءالدین، درباره ماترک وی به قاضی سراج‌الدین نوشته شده است. سراج‌الدین درباب نحوه تقسیم میراث علاءالدین از مولانا نظر خواسته؛ ولی مولانا حتی در ترکه هیچ بحث و دخالتی نکرده و در پاسخ قاضی نوشته است که من در این باب هیچ نظری ندارم؛ تنها می‌خواهم که حق ایتمام حفظ شود. از این مطلب چنین استنباط

می‌شود که علاءالدین راه پسر نوح را در پیش گرفته و تا پایان زندگی بر راه ضلالت خود استوار بوده است؛ بنابراین، مولانا بسیار از علاءالدین دل شکسته شده است (همان: ۲۶۵). خلاصه متن نامه – که بعد از مرگ علاءالدین در سال ۶۶۰ نوشته شده – چنین است:

بعد از اوراد سلام و تحیت و عذر زحمت‌ها که داده می‌شود... چنین نقل کردند به کرات به سمع این داعی مخلص که در ضبط و کدخدایی محقری که ترکه داعی‌زاده، علاءالدین است... جهت مصلحت ایتم او چون از خدمت مولانا [سراج‌الدین ارمومی] التماس کردند، مولانا چنین فرمود که در آن باب آن‌گه سخن نمایم که فلاپی – یعنی داعی – بر من بنویسد که چنین تیمار کن و چنین کدخدایی کن... داعی به دعای مولانا [سراج‌الدین ارمومی] مستغرق است. توقع است که موقف گفت و شنود این داعی ندارد تا آن ضعفاً بی‌نظر عنایت مولانا ضایع و محروم نماند... و بدین گستاخی معذور فرماید (همان: ۱۰۱).

### نتیجه‌گیری

پژوهشگران داخلی و خارجی، درمورد پایان کار شمس سخن گفته‌اند که می‌توان آن‌ها را به چهار دسته تقسیم کرد: برخی معتقد‌داند که شمس ناگهان از قوییه غیبت کرد. گروهی عقیده دارند که شمس به مرگ طبیعی از دنیا رفت. بعضی بر این باورند که شمس به وسیلهٔ مریدان مولانا و از جمله علاءالدین، پسر او، به شهادت رسید و دسته‌ای دیگر گاهی از غیبت و گاهی از شهادت سخن گفته‌اند. علاوه‌بر پژوهشگران معاصر، از میان آثار پیشینان، ولدانمه و رسائل سپهسالار از غیبت و الجواهرالمضیئه و مناقب العارفین از شهادت شمس صحبت کرده‌اند. در کل، تمام پژوهشگران معاصر ایرانی احوال مولانا، به‌علت نزدیکی زمان دو مناقب نویس اول با حیات مولانا و حشر و نشر با او، اعتماد کلی بر قول آن‌ها کرده‌اند، روایات افلaki و الجواهرالمضیئه را از درجه اعتبار ساقط دانسته‌اند، آرا و عقاید خود را با شک و تردید و احتمال بیان کرده و گفته‌اند شمس ناپدید شد یا وفات یافت؛ اما مولوی پژوهان خارجی به اتفاق از شهادت شمس سخن گفته‌اند. هدف این مقاله، ارائهٔ پاسخی روشن و مستند درمورد سرانجام شمس است و نگارنده‌گان برای اثبات دیدگاه خود دلایل تازه‌ای اقامه کرده‌اند. آن‌ها از لابه‌لای اشعار ولدانمه اطلاعاتی را بیرون کشیده‌اند

که به تأیید نظرشان کمک شایانی کرده است. سلطان ولد به عنوان قدیمی‌ترین نویسنده شرح حال مولوی - اگرچه خود جسد شمس را از چاه بیرون آورده، دفن می‌کند - در مقابل قتل شمس به دست علاءالدین و تنی چند (هفت تن ناکس) از مریدان پدر سکوت اختیار کرده، از شهادت شمس هیچ آگاهی نمی‌دهد و سپهسالار که از محرم ترین یاران سلطان ولد بوده، به‌تیغ او، همین رویه را پیش می‌گیرد. ولد از یک سو به دلیل ترس از عواقب ناراحتی پدر و از سوی دیگر، برای جلوگیری از بدنامی برادر و مریدان پدر و رسوایی خانوادگی، مولانا را از شهادت شمس آگاه نمی‌سازد؛ اما به کمک پیش‌انگاری می‌توان به آنچه مکتوم داشته (یقین از شهادت شمس و نقش علاءالدین در آن)، پی برد. سلطان ولد در ضمن شرح ماجراه توطنۀ دسته‌ای از مریدان مولانا برای کشتن صلاح‌الدین زرکوب، از زبان مریدان نقل کرده که: «گفته با هم کز آن یکی رستیم؟»؛ منظور از «آن یکی» شمس تبریزی است.

علاوه‌بر محتوای ولدانame، در مکتوبات مولانا نیز پنج نامه (به ترتیب تاریخی نامه‌های ۶۷، ۲۴، ۷، ۷۰ و ۳۲) وجود دارد که مخاطب آن‌ها علاءالدین است. تاریخ این نامه‌ها حیات شمس تا ممات علاءالدین را دربرمی‌گیرد. لحن و عبارت بسیاری از این نامه‌ها تند است و نشان می‌دهد که علاءالدین در زمان حیات شمس با او سر ناسازگاری داشت، در حجره او را تشویش می‌داد، پس از ازدواج نیز به دلیل عشق به کیمیا، عشق و علاقه‌ای به اهل و عیال خود نداشت، همچنان با شمس مخالفت می‌ورزید و مثل پسر نوح با بدان هم‌نشینی می‌کرد و درنهایت، کار به جایی رسید که مولانا در مراسم تدفین علاءالدین حاضر نشد و در تقسیم میراث او هیچ بحث و دخالتی نکرد. اگرچه مولانا پس از غیبت ناگهانی شمس دو بار برای یافتن او به شام سفر کرد و حتی قصد سفر سوم را نیز در سر داشت؛ اما به نظر می‌رسد مکتوبات او ییانگر آن است که او درنهایت، شهادت شمس را پذیرفت و به این نتیجه رسید که علاءالدین نیز در این ماجرا نقش اصلی داشت.

با توجه به مجموع این دلایل به نظر می‌رسد بتوان گفت که مکتوبات مولانا، روایت جو/اهرالمضیئه و مناقب العارفین را درمورد شهادت شمس تأیید می‌کند. درنتیجه، پژوهش کسانی مانند شبلی نعمانی، گولپیزاری، شیمل و ریتر که معتقدند شمس به شهادت رسیده،

به واقعیت نزدیک‌تر است و یافته‌های پژوهش حاضر نیز مؤید این نظر است که شمس در همان سال ۶۴۵ و در همان تاریخ غیبت، شهید شد و علاءالدین در این میان متهم اصلی است و شمس که در عشق زمینی هم مثل عشق آسمانی پرشور و گرم‌آهنگ و بی‌آرام بود، جان بر سر هردو عشق نهاد؛ بنابراین، او را باید پس از حلاج، عین‌القضات و شیخ اشراق، چهارمین شهید عشق عرفانی لقب داد.

### پی‌نوشت

«پیش‌انگاری» در معناشناسی جدید، جایگاه مهمی دارد. کورش صفوی در آشنایی با معنی‌شناسی، پیش‌انگاری را با ذکر مثال‌هایی توضیح داده است. پیش‌انگاری در این مورد سخن می‌گوید که: این امکان وجود دارد که گوینده بنا به دلایل اطلاعاتی را در اختیار مخاطب خود قرار ندهد؛ ولی مخاطب بتواند از محتوای آنچه گوینده عنوان کرده است، به این اطلاعات دست یابد. در این مورد، دلایل مختلفی می‌تواند وجود داشته باشد؛ مثلاً ممکن است گوینده تصور کند، مخاطبیش این اطلاعات را می‌داند، یا فرض کند این اطلاعات به درد مخاطب نمی‌خورد. در چنین شرایطی، رابطه‌ای میان جمله گوینده و اطلاعات کسب شده مخاطب وجود خواهد داشت که پیش‌انگاری نامیده می‌شود. این اطلاعات، پیش‌انگاشته تلقی می‌شوند و مخاطب به کمک اطلاعات موجود در جمله، به آن‌ها دست می‌یابد. به جمله‌های ۴۷ و ۴۸ توجه کنید:

(۴۷) خواهر مریم ازدواج کرد. (۴۸) مریم خواهر دارد.

مخاطب با شنیدن جمله ۴۷ به جمله ۴۸ پی می‌برد؛ زیرا وقتی می‌گوییم خواهر مریم ازدواج کرد، فرض بر این است که مریم خواهری داشته باشد... جمله ۴۸ را جمله پیش‌انگاشته می‌نامیم؛ بنابراین، پیش‌انگاری رابطه یک جمله با جمله پیش‌انگاشته‌ای است که مخاطب از لابه‌لای اطلاعات جمله گوینده درمی‌یابد... در نمونه‌ای مثل ۴۷، اگر فعل جمله را منفی کنیم، در درک جمله پیش‌انگاشته تغییری صورت نمی‌گیرد. به عبارت ساده‌تر، از هردو جمله خواهر مریم ازدواج کرد و خواهر مریم ازدواج نکرد، می‌توان فهمید که مریم خواهر دارد (صفوی، ۱۳۸۶: ۹۱-۹۲).

## منابع

- افلاکی العارفی، شمس الدین احمد. (۱۳۶۲). *مناقب العارفین*. چ دوم. ج ۱ و ۲. دنیای کتاب. تهران.
- انجوی شیرازی، ابوالقاسم. (۱۳۶۴). مکتب شمس. چ دوم. علم. تهران.
- خرمشاهی، بهاءالدین. (۱۳۸۶الف). *انسانم آرزوست* (برگزیریه و شرح غزلیات مولانا). چ اول. نگاه. تهران.
- \_\_\_\_\_. (۱۳۸۶ب). «برگزیده‌های غزلیات شمس». *خلاصه مقالات همایش هسته‌های سال ولادت مولانا جلال الدین محمد بلخی رومی*, زیر نظر غلامرضا اعوانی. چ اول. خانه کتاب با همکاری مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران. تهران. صص ۱۴۵-۱۴۴.
- دشتی، علی. (۱۳۸۰). *سیری در دیوان شمس*. چ اول. مرکز نشر و تحقیقات قلم آشنا. تهران.
- ریتر، هلموت. (۱۳۸۲). «*زندگینامه جلال الدین رومی*». ترجمه بهاءالدین خرمشاهی. تحفه‌های آن جهانی (سیری در زندگی و آثار مولانا جلال الدین رومی) به کوشش علی دهباشی. چ اول. سخن. تهران. صص ۱۳-۲۰.
- زرین‌کوب، عبدالحسین. (۱۳۷۳). *با کاروان حلہ*. چ هشتم. علمی. تهران.
- \_\_\_\_\_. (۱۳۸۹). *پله پله تا ملاقات خدا*. چ سی ام. علمی. تهران.
- سپهسالار، فریدون بن احمد. (۱۳۸۸). *زندگینامه مولانا جلال الدین مولوی [به ضمیمه منتخبی از کتاب مناقب العارفین و مرآت الکاشفین]*. با مقدمه سعید نفیسی. چ هشتم. اقبال. تهران.
- سروش، عبدالکریم. (۱۳۸۲). *مولوی و تصوف عشقی*. تحفه‌های آن جهانی (سیری در زندگی و آثار مولانا جلال الدین رومی) به کوشش علی دهباشی. چ اول. سخن. تهران. صص ۳۵۳-۳۷۳.

- شبی نعمانی، محمد. (۱۳۸۲). زندگینامه مولانا جلال الدین (سوانح مولانا روم). ترجمه توافقی هد سیحانی. علم. تهران.
- \_\_\_\_\_. (۱۳۷۵). سوانح مولوی (تحقيق احوال و زندگانی مولانا جلال الدین). ترجمه سید محمد تقی فخر داعی گیلانی. چ اول. دنیای کتاب. تهران.
- تبریزی، شمس الدین محمد. (۱۳۷۷). مقالات شمس تبریزی. به تصحیح محمدعلی موحد. ویراسته علیرضا حیدری. چ دوم. ۱. خوارزمی. تهران.
- شیمل، آن ماری. (۱۳۷۰). شکوه شمس. ترجمة حسن لاهوتی (با مقدمه جلال الدین آشتیانی). چ دوم. علمی و فرهنگی. تهران.
- صفا، ذبیح‌الله. (۱۳۷۴). تاریخ ادبیات ایران. چ ۲ (خلاصه جلد سوم: بخش اول - دوم). تلخیص محمد ترابی. چ دهم. بدیهه (با همکاری انتشارات فردوس). تهران.
- صفوی، کورش. (۱۳۸۶). آشنایی با معنی‌شناسی. چ اول. پژواک کیوان. تهران.
- فروزانفر، بدیع‌الزمان. (۱۳۸۰). شرح زندگانی مولوی. چ اول. تیرگان. تهران.
- \_\_\_\_\_. (۱۳۹۰). احادیث و قصص مثنوی: تلفیقی از دو کتاب احادیث مثنوی و مآخذ قصص و تمثیلات مثنوی. ترجمه و تنظیم حسین داوودی. چ پنجم. امیر کیم. تهران.
- گولپیnarلی، عبدالباقي. (۱۳۸۲). مولانا و معاصران او. ترجمة توفیق سیحانی، تحفه‌های آنجهانی (سیری در زندگی و آثار مولانا جلال الدین رومی). به کوشش علی دهباشی. چ اول. سخن. تهران. صص ۷۳ - ۱۲۳.
- موحد، محمدعلی. (۱۳۹۰). شمس تبریزی. چ پنجم. طرح نو. تهران.
- شفیعی کدکنی، محمدرضا. (۱۳۷۰). گزیده غزلیات شمس. چ هشتم. شرکت سهامی کتاب‌های جیبی. تهران.
- شمیسا، سیروس. (۱۳۶۸). گزیده غزلیات مولوی. چ اول. چاپ و نشر بنیاد. تهران.
- مولانا، جلال الدین محمد بلخی رومی (مولوی). (۱۳۸۶). کلیات شمس تبریزی (مطابق نسخه تصحیح شده بدیع‌الزمان فروزانفر). چ چهارم. طلایه. تهران.

- مولوی، جلال الدین محمدبن محمد. (۱۳۷۱). مکتوبات مولانا جلال الدین رومی. مقدمه بر مکتوبات اثر فریدون نافذ اوزلوق. تصحیح توفیق سبحانی. چ اول. مرکز نشر دانشگاهی. تهران.
- هاشمپور سبحانی، توفیق. (۱۳۸۴). زندگینامه مولانا جلال الدین بلخی رومی (زندگانی، فلسفه، آثار و گرایش‌های از آنها). چ اول. قطره. تهران.

Biannual Journal of Mystical Literature Alzahra University  
Vol.7, No.12, 2015  
<http://jml.alzahra.ac.ir/>

## Shams-e Tabrizi, Absence or Martyrdom?<sup>1</sup>

Ahmad Parsa<sup>2</sup>

Yadullah Mohamadi<sup>3</sup>

Received: 2015/11/28

Accepted: 2016/02/29

### Abstract

This paper, entitled “Shams-e Tabrizi, Absence or Martyrdom?”, discusses the fate of Shamsedin Mohammad [...] Tabrizi, and whether he died a normal death or he became a martyr. The disagreements have been around since the time of Molana himself, and, have since then, occupied the mind of Molana experts. Ali Dashti, Badi’ozaman Forouzanfar, Zabihollah Safa, have expressed their opinions about this. These ideas have been classified into four approaches which will be discussed in the article. The method is descriptive-analytical and the data has been gathered through library and document searches and analyses by content analysis. The results declare that despite the guesses and hunches and doubts by some scholars who have not accepted the martyrdom of Shams, he was actually martyred and, Aladdin Mohammad, Molana's eldest son, as the main accused, played

---

<sup>1</sup>.DOI: 10.22051/jml.2016.2327

<sup>2</sup>. Associate Professor Persian Language and Literature, University of Kurdistan;  
A.parsa@uok.ac.ir

<sup>3</sup>. Doctoral Candidate, University of KurdistanMohamadi (*corresponding author*);  
2263@yahoo.com

Print ISSN: 9384-2008 / Online ISSN1997-2538

Biannual Journal of Mystical Literature Alzahra University

Vol.7, No.12, 2015

<http://jml.alzahra.ac.ir/>

the major role in Shams's death. Thus, after Hallaj, Einolghozaat and Sohrevardi, Shams can be called the fourth martyr of love.

**Keywords:** *Shams-e Tabrizi, Molana's Maktoobat, Valadnameh, Martyrdom, Aladdin Mohammad.*